

Operating instructions for HAWE devices

For intended use in explosive atmospheres



For the regulation areas

- EU: ATEX (Directive 2014/34/EU)
- International: IECEx
- USA: NEC, MSHA
- Canada: CEC
- Australia: ANZEx
- China: MA
- Russia: TR ZU
- and others.



© by HAWE Hydraulik SE.

The reproduction and distribution of this document as well as the use and communication of its contents to others without explicit authorisation is prohibited.

Offenders will be held liable for the payment of damages.

All rights reserved in the event of patent or utility model applications.

Brand names, product names and trademarks are not specifically indicated. In particular with regard to registered and protected names and trademarks, usage is subject to legal provisions.

HAWE Hydraulik respects these legal provisions in all cases.

Printing date / document generated on: 17.05.2021

Contents

1	General.....	4
1.1	Use.....	4
1.2	Identification.....	5
2	Assembly, installation and disassembly.....	6
2.1	Initial operation and settings.....	6
2.2	Maintenance, service and troubleshooting.....	6
2.3	Safety notes.....	7
3	Order coding, classification and usage.....	9
3.1	Non-electrical part or purely mechanical component.....	9
3.2	Displacement transducers.....	10
3.3	Single-action solenoid (for type BVG1, BVE1, NBVP16, G(1), NG(1), VP1, HSV21, HSV22, SW1, SW2, SWR2, SWP2, NSWP2).....	11
3.4	Twin solenoid (for type PSL, PSV, PSM, PSLF, PSVF size 3, 5, 7, type PMZ 1).....	14
3.5	Twin solenoid (for type PSL, PSV size 2, type PMZ 01).....	18
3.6	Suitable cable kits for single-action solenoid type ...-X 24 EX 55 FM and twin solenoid type ...-X 24 TEX 4 70 FM.....	19

1**General**

The fluid product has been designed, manufactured and tested using internationally applicable guidelines and harmonised standards, and left the HAWE plant in a safe and fault-free condition. To maintain this condition and ensure safe operation, operators must observe the information and warnings in this operating and maintenance manual.

The fluid-technical product must only be installed and integrated into a hydraulic system by a qualified technician, who is familiar with and works according to the generally accepted engineering standards and the latest legal regulations and standards of explosion protection. Furthermore, the special features of the application and/or operation environment must be carefully assessed and taken into account.

1.1 Use

In the ATEX directive 2014/34/EU, the fluid product is assigned to equipment group II category 2 and category 3 or equipment group I category M2 and can be used in zones 1, 2, 21, 22 in accordance with 1999/92/EC or in zone M2. The component is intended for use in areas where there are explosive gas/air and/or dust/air mixtures, mists or vapours.

In accordance with ISO 80079-36:2016 and ISO 80079-37:2016, the fluid product is assigned to the type of protection "c" with a maximum surface temperature of 135°C, or temperature class T4. The standard EN 60079-0 and the corresponding parts of this series of standards apply to the solenoids.

ATEX-compliant solenoids and displacement transducers may only be operated using product-specific operating and maintenance manuals and in the permissible ambient temperature range.

Around the world, other certificates and type tests are regionally required in addition to ATEX. For a rough map, see [Chapter 1.2, "Identification"](#).

i NOTE

For a more precise list of all order codings and the assigned classifications, see [Chapter 3, "Order coding, classification and usage"](#).

1.2 Identification

Name and address of manufacturer

Headquarters

HAWE Hydraulik SE

Einsteinring 17

85609 Aschheim/Munich

Postfach 1155

85605 Aschheim

Germany

Phone +49 89 37 91 00 - 1000

e-mail: info@hawe.de

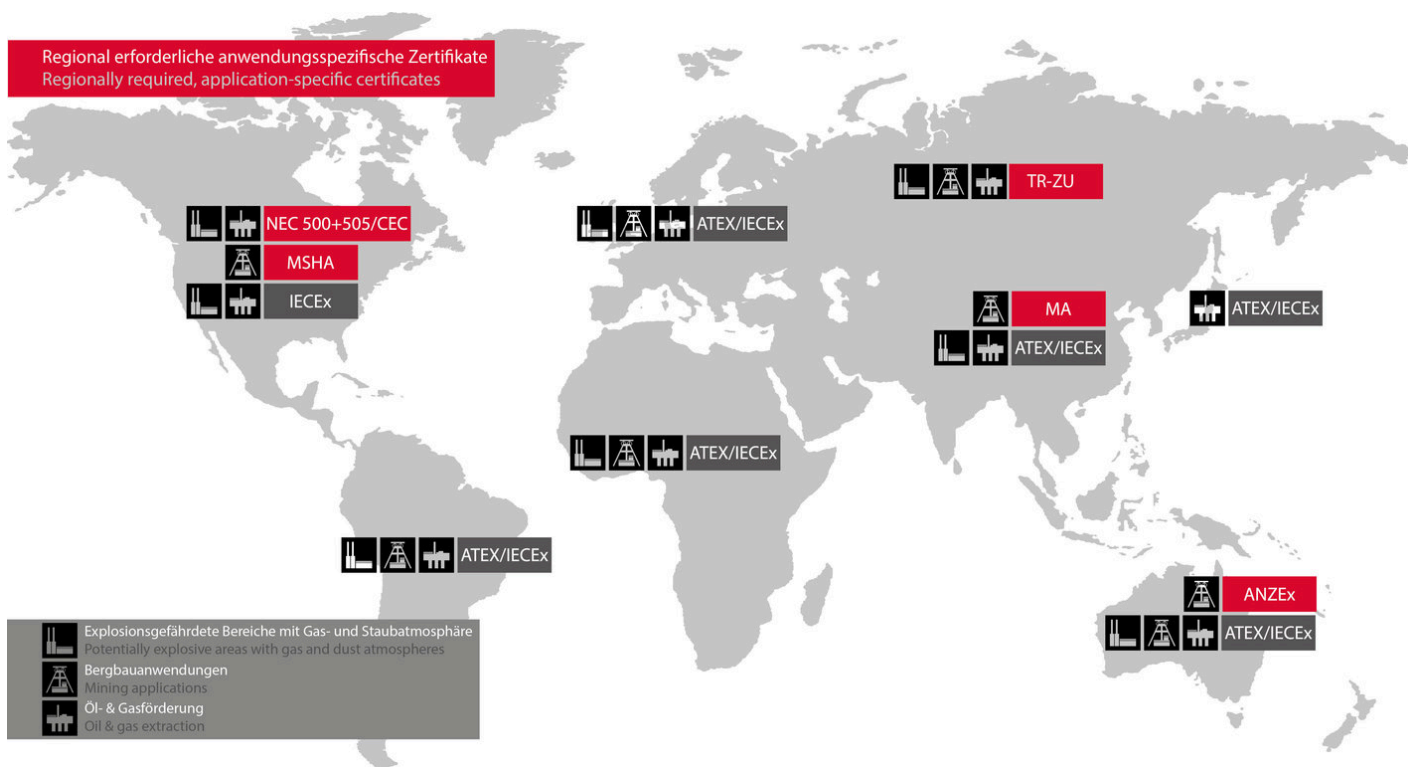
www.hawe.com

Device type and manufacturing date:

see type plate

Reference number for technical documentation:

on request



The fluid product is to be attached to a level mounting surface. Commercially available, ATEX-compliant (if applicable) connecting elements (fittings, hoses, tubes, etc.) from reputable manufacturers should be used to integrate the product into the hydraulic system. The hydraulic system must be decommissioned and depressurised in line with regulations (particularly in the case of systems with hydraulic accumulators) before removing the product.

In this regard, also see the notes in [General operating manual for the assembly, initial operation and maintenance of hydraulic components and systems: B 5488](#)

2.1 Initial operation and settings

Operation of fluid-technical products is only permissible if installed according to mounting regulations. The device must be separately connected to ground in case dangerous potential differences occur (e.g. with insulated mounting) and if it is not guaranteed that the fluid-technical piping system will establish a reliable connection to those components that are connected to ground. The manufacturer will generally deliver the device with the settings applied. Alternatively, the customer can also apply or adjust these settings. In this case the customer must refer to the instructions provided in the valid documentation for the specific device.

In this regard, also see the notes in [General operating manual for the assembly, initial operation and maintenance of hydraulic components and systems: B 5488](#)

2.2 Maintenance, service and troubleshooting

The fluid-technical product requires almost no maintenance. All hydraulic connections must be checked regularly - at least once every year - for possible damages (visual check). In case of external leakage the system must be taken out of operation and repaired. The user has to make sure that possibly vaporized ingredients of the escaped pressure fluid do not cause any danger when blended with surrounding explosion hazardous atmosphere. The use of fire inhibiting fluids or mechanical shielding is recommended in such cases. The surface of the device must be checked regularly - at least once every year - for dust deposits, which should then be cleaned off.

The product-specific technical documentation specifies any other necessary maintenance work required to ensure safe and stable operation of the device. It is assumed that the generally known and applicable recommendations for service and operation of hydraulic systems are complied with.

In this regard, also see the notes in [General operating manual for the assembly, initial operation and maintenance of hydraulic components and systems: B 5488](#)

2.3 Safety notes

General

In addition to the EC Directive 2014/34/EU and the national transpositions (the Product Safety Act (Produktsicherheitsgesetz, ProdSG) in Germany), European [Directive 2014/34/EU [sic.]] Directive 1999/92/EC (ATEX operational directive) and its transpositions (in Germany the Industrial Safety Regulation (Betriebssicherheitsverordnung, BetrSichV)) apply in particular for operators.

Please observe the following

- Immediately shut down the device if a malfunction, corrosion or damage occurs.
- The maximum permissible pressure fluid temperature of 70°C must not be exceeded anywhere in the hydraulic system.
- The heat dissipation must not be impaired. Deposits on the surface must always be avoided where possible.
- The device must not be covered and must not be operated in the direct vicinity of heat sources.
- Solar radiation must be avoided.
- The type plate or the type engraving must not be removed or rendered illegible.
- The type coding and the ATEX classification must not be removed.
- The device may not be coated without consulting the manufacturer.
- The cable must be installed in a fixed position with a minimum bending radius of 110 mm.
- Only install spare parts, e.g. solenoids, on ATEX-compliant devices with ATEX-compliant classification.
- Calculation of the duty cycle ED: Duty cycle [%] = $t_{\text{energised}} [\text{sec}] / t_{\text{cycle}} [\text{sec}]$ with $t_{\text{cycle max}} = 300 \text{ sec}$



CAUTION

Danger of burning due to hot metal surfaces!

Risk of minor injury

- Wear gloves.
- Allow the device to cool down for at least 10 minutes before touching it.

Product-specific

Single pumps, cover plate version and hydraulic power packs: In accordance with ISO 80079-36 and ISO 80079-37, in terms of content, moving parts which are protected by being immersed in a fluid are sufficiently protected against ignition from the atmosphere through the arrangement of a monitoring element (e.g. level gauge, level switch) that displays any non-permitted loss of protective fluid (this means pumps are to be operated in an oil-submerged arrangement). For improved safety, any non-permitted heating of the protective fluid is to be monitored by a temperature switch. Furthermore, for the self-installation of pumps in tank containers, an ATEX-compliant coupling must be used.

Pressure switches, directional seated valves and directional spool valves with electromechanical contact switches: Pressure switches in accordance with [D 5440](#), directional seated valves and directional spool valves with contact switches for switching position monitoring are simple electrical operating media in the sense of EN 60079-11 subchapter 5.7, which are provided without any special marking. They must be operated in potentially explosive atmospheres in an intrinsically safe circuit with isolation switch amplifier and are DIN 50020 assigned to temperature class T6 in Group II.

Hydraulic accumulators: Hydraulic accumulators do not have a heating system. Their surface temperature depends on the operation condition and the temperature of the pressure fluid. A re-check of the max. surface temperature, based on the customer specifications for working conditions, will be undertaken by the manufacturer on the product and will be documented.

Intrinsically safe components: Components with a solenoid classification Ex I M2 Ex d ib I fulfil this classification only if used in combination with a "ib"- power supply of category M2.

i NOTE

The classification of the type of protection is only valid if it is not restricted through the use of the device with other components (e.g. on a hydraulic power pack or with integration into a complete system) and their lower classification. In this case, the lowest classification applies. If necessary, the operating and maintenance manual for the electromagnet and its ATEX classification must be observed.

Failure to comply with these regulations will result in loss of warranty claims against HAWE Hydraulik.

3 Order coding, classification and usage

3.1 Non-electrical part or purely mechanical component

Order coding	Certified according to	Classification / marking	Certificate of unit approval	Declaration of conformity	Operating and maintenance manual	Permissible ambient temperature
...-EX	ATEX EU	Ⓢ II 2 G Ex h IIC T4 Gb Ⓢ II 2 D Ex h IIIC T135°C Db ¹⁾		On request	B ATEX	-20°C...+40°C

¹⁾ refer to note in the chapter ["Safety instructions"](#)

3.2 Displacement transducers

Explosion protection – explosive atmospheres of gas/air or dust/air mixtures, mists or vapours

Order coding	Certified according to	Classification / marking	Certificate of unit approval	Operating and maintenance manual(s) incl. declaration of conformity	Permissible ambient temperature
...-EX	ATEX EU	⊕ I M2 Ex db ib I Mb	IBExU09ATEX 1001 X	B ATEX, B 10/2008 (EX09)	-30°C...+70°C
		⊕ II 2G Ex db IIB T4 Gb			
		⊕ II 2D Ex tb IIIC T 135°C Db			
	IECEX International	Ex db ib I Mb	IECEX IBE11.0004 X		
		Ex db IIB T4 Gb			
		Ex tb IIIC T135°C Db			

Explosion protection – mining, mine gas and/or combustible dusts

Order coding	Certified according to	Classification / marking	Certificate of unit approval	Operating and maintenance manual(s) incl. declaration of conformity	Permissible ambient temperature
...-M2FP	ATEX EU	⊕ I M2 Ex db ib I Mb	IBExU09ATEX 1001 X	B ATEX, B 10/2008 (EX09)	-30°C...+40°C
		⊕ II 2G Ex db IIB T4 Gb			
		⊕ II 2D Ex tb IIIC T135°C Db			
	IECEX International	Ex db ib I Mb	IECEX IBE11.0004 X		
		Ex db IIB T4 Gb			
		Ex tb IIIC T135°C Db			
ANZEx Australia	ANZEx 11.3007X	ANZEx11.3007 X			
...-IS	ATEX EU	⊕ I M1 Ex ia I Ma	IBExU14ATEX 1300 X	B ATEX, B 31/2013 (EX16)	-40°C...+70°C
	IECEX International	Ex ia I Ma	IECEX IBE 14.0081 X		

3.3 Single-action solenoid (for type BVG1, BVE1, NBVP16, G(1), NG(1), VP1, HSV21, HSV22, SW1, SW2, SWR2, SWP2, NSWP2)

Explosion protection – explosive atmospheres of gas/air or dust/air mixtures, mists or vapours

Order coding	Certified according to	Classification / marking	Certificate of unit approval	Operating and maintenance manual with declaration of conformity	Permissible ambient temperature
...-X 24 EX 55 FM	ATEX EU	⊕ II 2G Ex db IIB+H2 T4 Gb	FM 18ATEX0019 X	B ATEX, B 40/2017 (EX22)	-40°C...+55°C The duty cycle ED [%] depends on the ambient temperature and the cable type being used.
		⊕ II 2D Ex tb IIIC T135°C Db			
	IECEX International	Ex db IIB+H2 T4 Gb	IECEX FMG 18.0007X	B ATEX, B 40/2017 (EX22)	
		Ex tb IIIC T135°C Db			
	NEC	Class I Div. 1 Gp B,C,D T4	FM 18US0024 X	B ATEX, B 40/2017 (EX22)	
		Class II Div. 1 Gp E,F,G T4			
		Class III Div. 1 & 2			
		Class I Zone 1, AEx db IIB+H2 T4 Zone 21, AEx tb IIIC T135°C			
	CEC	Ex db IIB+H2 T4 Gb	FM 18CA0012 X	B ATEX, B 40/2017 (EX22)	
		Ex tb IIIC T135°C Db			
Class I Div. 1 Gp B,C,D T4					
Class II Div. 1 Gp E,F,G T4					
Class III Div. 1 & 2					
...-G 24 EX ¹⁾	ATEX EU	⊕ II 2G Ex db IIB+H2 T4 Gb	TÜV-A 12ATEX0006 X	B ATEX, B 03/2004 (EX02)	-35°C...+40°C
		⊕ II 2D Ex tb IIIC T135°C Db			

		Ambient temperature	
Cable type	40°C	55°C	
90°C	Duty cycle 50%	Duty cycle 25%	
105°C	Duty cycle 75%	Duty cycle 50%	
125°C	Duty cycle 100%	Duty cycle 100%	

Definition of the duty cycle ED [%]: see the chapter "[Safety Instructions](#)."

¹⁾ Not type BVE1, SW1

Explosion protection – explosive atmospheres of gas/air or dust/air mixtures, mists or vapours

Order coding	Certified according to	Classification / marking	Certificate of unit approval	Operating and maintenance manual with declaration of conformity	Permissible ambient temperature	
...-G 24 EX 55 FM ¹⁾²⁾³⁾	ATEX EU	⊕ II 2G Ex db IIB T4 Gb	FM 13ATEX0071 X	B ATEX, B 24/2012 (EX14)	-40°C...+55°C	
		⊕ II 2D Ex tb IIIC T135°C Db				
	IECEX International	Ex db IIB T4 Gb	IECEX FMG 13.0027X			
		Ex tb IIIC T135°C Db				
	NEC 500, NEC 505, CEC USA, Canada	NEC 500, CEC:				3046447, 3046447C
		<ul style="list-style-type: none"> ▪ Class I, Div. 1, Grp B, C,D T4 				
NEC 500:						
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Class II/III, Div. 1, Grp E,F,G T4 						
NEC 505:		<ul style="list-style-type: none"> ▪ Class I, Zone 1, AEx d, IIB T4 Gb 				
NEC 506:		<ul style="list-style-type: none"> ▪ Zone 21, AEx tb, IIIC T135°C Db 				
CEC sect. 18:		<ul style="list-style-type: none"> ▪ Class I, Zone 1, Ex db, IIB T4 Gb ▪ Zone 21, Ex tb, IIIC T135°C Db 				
TR - ZU Russia and others	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Ex1 d IIB T4 Gb ▪ Ex1 tb IIIC T135°C Db 		RU C-DE.GB08.B.01733	B 37/2016 (EX14)		

¹⁾ Limiting for directional seated valves BVG, NBVP 16 (versions with one solenoid), G size 1, VP 1: S1 (100% duty cycle) up to max. 50°C; 90% duty cycle at 50 to 55°C

²⁾ Limiting for directional seated valves BVE size 1, NBVP 16 (versions with one solenoid), G size 1, VP 1: S1 (100% duty cycle) up to max. 50°C; 80% duty cycle at 50 to 55°C

³⁾ Not type SW1

Explosion protection – mining, mine gas and/or combustible dusts

Order coding	Certified according to	Classification / marking	Certificate of unit approval	Operating and maintenance manual with declaration of conformity	Permissible ambient temperature
...-G 24 M2FP	ANZEx Australia	Ex d I Mb	ANZEx12.4117 X	B ATEX, B 23/2011 (EX13)	-20°C...+40°C

3.4 Twin solenoid (for type PSL, PSV, PSM, PSLF, PSVF size 3, 5, 7, type PMZ 1)

Explosion protection – explosive atmospheres of gas/air or dust/air mixtures, mists or vapours

Order coding	Certified according to	Classification / marking	Certificate of unit approval	Operating and maintenance manual with declaration of conformity	Permissible ambient temperature
...-X 24 TEX 4 70 FM	ATEX EU	⊕ II 2G Ex db IIB T4 Gb	FM 18 ATEX0032 X	B ATEX B 41/2017 (EX 23)	-40°C ...+70°C The duty cycle ED [%] depends on the ambient temperature and the cable type being used.
		⊕ II 2D Ex tb IIIC T135°C Db			
	IECEX International	Ex db IIB T4 Gb	IECEX FMG 18.0010X	B ATEX, B 41/2017 (EX 23)	
		Ex tb IIIC T135°C Db			
	NEC	Class I Div. 1 Gp C,D T4	FM 18US0089 X	B ATEX B 41/2017 (EX 23)	
		Class II Div. 1 Gp E,F,G T4			
		Class III Div. 1 & 2			
		Class I Zone 1, AEx db IIB T4 Zone 21, AEx tb IIIC T135°C			
	CEC	Ex db IIB T4 Gb	FM 18CA0045 X	B ATEX B 41/2017 (EX 23)	
		Ex tb IIIC T135°C Db			
Class I Div. 1 Gp C,D T4					
Class II Div. 1 Gp E,F,G T4					
Class III Div. 1 & 2					
...-G 24 EX ...-G 24 EX 4 ...-G 24 TEX ...-G 24 TEX 4	ATEX EU	⊕ II 2 G Ex mb IIB 120°C (T4) Gb	TÜV-A 12ATEX0005 X	B ATEX, B 01/2002 (EX01)	-35°C...+40°C
		⊕ II 2 D Ex mb IIIC T120°C Db			
...-G 24 TEX 55 ...-G 24 TEX 4 55	ATEX EU	⊕ II 2G Ex db IIB T4 Gb	IBExU11ATEX1109 X	B ATEX, B 19/2011 (EX08)	-25°C...+55°C
		⊕ II 2D Ex tb IIIC T135°C Db			
	IECEX International	Ex db IIB T4 Gb	IECEX IBE 11.0016 X		
		Ex tb IIIC T135°C Db			

Cable type	Ambient temperature		
	40°C	55°C	70°C
90°C	Duty cycle 100%	Duty cycle 50%	Duty cycle 25%
105°C	Duty cycle 100%	Duty cycle 100%	Duty cycle 75%
125°C	Duty cycle 100%	Duty cycle 100%	Duty cycle 100%

Definition of the duty cycle ED [%]: see the chapter "[Safety Instructions](#) "

Order coding	Certified according to	Classification / marking	Certificate of unit approval	Operating and maintenance manual with declaration of conformity	Permissible ambient temperature	
...-G 24 TEX 70	ATEX EU	⊕ II 2G Ex db IIB T4 Gb	IBExU07ATEX1089 X	B ATEX, B 09/2006 (EX06)	-20°C...+70°C	
		⊕ II 2D Ex tb IIIC T135°C Db				
	IECEX International	Ex db IIB T4 Gb	IECEX IBE09.0005X			
		Ex tb IIIC T135°C Db				
...-G 24 TEX 4 55 FM	ATEX EU	⊕ II 2G Ex db IIB T4 Gb	FMG 13ATEX 0077X	B ATEX, B 22/2011 (EX11)	-40°C...+55°C	
		⊕ II 2D Ex tb IIIC T135°C Db				
	IECEX International	Ex db IIB T4 Gb	IECEX FMG 13.0029 X			
		Ex tb IIIC T135°C Db				
	NEC 500, NEC 505, CEC USA, Canada	NEC 500, CEC:				3044176, 3047928C
		▪ Class I, Div. 1, Grp C, D T4				
		NEC 500:				
		▪ Class II/III, Div. 1, Grp E, F, G T4				
		NEC 505:				
	▪ Class I, Zone 1, AEx d, IIB T4 Gb					
NEC 506:						
▪ Zone 21, AEx tb, IIIC T135°C Db						
CEC sect. 18:						
▪ Class I, Zone 1, Ex db, IIB T4 Gb						
▪ Zone 21, Ex tb, IIIC T135°C Db						
TR - ZU Russia and others	Ex1 d IIB T4 Gb	Ex1 d IIB T4 Gb	TC RU C-DE.GB08.B.01733	B 35/2016 (EX 11)		
		Ex1 tb IIIC T135°C Db				

Explosion protection – explosive atmospheres of gas/air or dust/air mixtures, mists or vapours

Order coding	Certified according to	Classification / marking	Certificate of unit approval	Operating and maintenance manual with declaration of conformity	Permissible ambient temperature	
...-G 24 TEX 70 FM	ATEX EU	⊕ II 2G Ex db IIB T4 Gb	FMG 13ATEX 0077X	B ATEX, B 21/2011 (EX12)	-40°C...+70°C	
		⊕ II 2D Ex tb IIIC T135°C Db				
	IECEX International	Ex db IIB T4 Gb	IECEX FMG 13.0029 X			
		Ex tb IIIC T135°C Db				
	NEC 500, NEC 505, CEC USA, Canada	NEC 500, CEC:				3044176, 3047928C
		<ul style="list-style-type: none"> ▪ Class I, Div. 1, Grp C, D T4 				
		NEC 500:				
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Class II/III, Div. 1, Grp E, F, G T4 						
NEC 505:						
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Class I, Zone 1, AEx d, IIB T4 Gb 						
NEC 506:						
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Zone 21, AEx tb, IIIC T 135°C Db 						
CEC sect. 18:						
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Class I, Zone 1, Ex db IIB T4 Gb ▪ Zone 21, Ex tb, IIIC T135°C Db 						
TR - ZU Russia and others		Ex1 d IIB T4 Gb	RU GDE.GB08.B.01733	B 36/2016 (EX12)		
		Ex1 tb IIIC T135°C Db				

Explosion protection – mining, mine gas and/or combustible dusts

Order coding	Certified according to	Classification	Certificate of unit approval	Operating and maintenance manual with declaration of conformity	Permissible ambient temperature
...-G 24 MSHA	ATEX EU	⊕ I M2 Ex db ib I Mb	IBExU05ATEX1115 X	B ATEX, B 04/2005 (EX05)	-20°C...+40°C
	IECEX International	Ex db ib I Mb	IECEX IBE09.0004X		
	MSHA USA	30CFR Part 18 Cert. No. 18-NXA050003-0	18-NXA050003-0		
	MA China	EX d ib I Mb	J201731		
	CCC China	EX d ib I Mb	2020322307001535		
...-G 24 M2FP	ATEX EU	⊕ I M2 Ex db ib I Mb	IBExU05ATEX1115 X	B ATEX, B 04/2005 (EX05)	-20°C...+40°C
	IECEX International	Ex db ib I Mb	IECEX IBE 09.0004X		
	ANZEx Australia	ANZEx 10.3019X	ANZEx 10.3019X		
...-G 12 IS	ATEX EU	⊕ I M1 Ex db ia I Ma	IBExU05ATEX1116 X	B ATEX, B 17/2011 (EX05)	-20°C...+40°C
	IECEX International	Ex db ia I Ma	IECEX IBE 09.0006X		
	MA China	Ex ia I Ma	J201732		
	CCC China	Ex d ib I M	2020322307001535		
	TR Russia and others	PO Ex ia I Ma X	TC RU C-DE.GB08.B.00111	B 30/2013 (EX05)	

3.5 Twin solenoid (for type PSL, PSV size 2, type PMZ 01)

Explosion protection – explosive atmospheres of gas/air or dust/air mixtures, mists or vapours

Order coding	Certified according to	Classification	Certificate of unit approval	Operating and maintenance manual with declaration of conformity	Permissible ambient temperature	
...-G 24 TEX 4 55 FM	ATEX EU	⊕ II 2G Ex db IIB T4 Gb	FM 15ATEX 0012 X	B ATEX, B 28/2012 (EX04)	-40°C...+55°C	
		⊕ II 2D Ex tb IIIC T135°C Db				
	IECEX International	Ex db IIB T4 Gb	IECEX FMG 15.0007X			
		Ex tb IIIC T135°C Db				
	NEC 500, NEC 505, CEC USA, Canada	NEC 500, CEC:				3050442, 3050442C
		<ul style="list-style-type: none"> Class I, Div. 1, Grp B, C, D T4 				
NEC 500:						
<ul style="list-style-type: none"> Class II/III, Div. 1, Grp E, F, G T4 						
NEC 505:		<ul style="list-style-type: none"> Class I, Zone 1, AEx d, IIB T4 Gb 				
NEC 506:		<ul style="list-style-type: none"> Zone 21, AEx tb, IIIC T135°C Db 				
CEC sect. 18:		<ul style="list-style-type: none"> Class I, Zone 1, Ex db, IIB T4 Gb Zone 21, Ex tb IIIC T135°C Db 				

Explosion protection – mining, mine gas and/or combustible dusts

Order coding	Certified according to	Classification	Certificate of unit approval	Operating and maintenance manual with declaration of conformity	Permissible ambient temperature
...-G 24 M2FP	ATEX EU	⊕ I M2 Ex db ib I Mb	IBExU13ATEX1087 X	B ATEX, B 25/2012 (EX03)	-20°C...+40°C
	IECEX International	Ex db ib I Mb	IECEX IBE 13.0045X		

3.6 Suitable cable kits for single-action solenoid type ...-X 24 EX 55 FM and twin solenoid type ...-X 24 TEX 4 70 FM

Explosion protection – explosive atmospheres of gas/air or dust/air mixtures, mists or vapours

Solenoid designation	Material number Cable kit	Cable fitting					Cable	Temperature range
		Designation	Certified according to	Classification / marking	Type test certificate	Operating instructions with declaration of conformity		
Single-action solenoid ...-X 24 EX 55 FM	6217 0445-00	Capri ADE-1F2	ATEX EU	⊕ II 2 G Ex db eb IIC ⊕ II 2 D Ex tb IIIC	INERIS 12ATEX0032X	CAP184249	Radox 125 S2 3 G 0.75 (3 metres)	Fixed cable: -40°C...+125°C
	6217 0446-00	ADE1N0501NPN	IECEX International	Ex db eb IIC Ex tb IIIC Ex e II Ex tD	IECEX INE 12.0025X	CAP184249	Radox 125 S2 3 G 0.75 (10 metres)	Freely movable cable: -25°C...+125°C
	6217 0447-00		ATEX EU	⊕ II 2 G Ex db eb IIC ⊕ II 2 D Ex tb IIIC	INERIS 12ATEX0032X	CAP184249	MOR Polyrad XT-125 (3 metres)	-40°C...+125°C
	6217 0448-00	IECEX International	Ex db eb IIC Ex tb IIIC Ex e II Ex tD	IECEX INE 12.0025X	CAP184249	MOR Polyrad XT-125 (10 metres)		
Twin solenoid ...-X 24 TEX 4 70 FM	6217 0441-00	Capri ADE-1F2	ATEX EU	⊕ II 2 G Ex db eb IIC ⊕ II 2 D Ex tb IIIC	INERIS 12ATEX0032X	CAP184249	Radox 125 S2 5 G 0.75 (3 metres)	Fixed cable: -40°C...+125°C
	6217 0442-00	ADE1N0502NPN	IECEX International	Ex db eb IIC Ex tb IIIC Ex e II Ex tD	IECEX INE 12.0025X	CAP184249	Radox 125 S2 5 G 0.75 (10 metres)	Freely movable cable: -25°C...+125°C

Further information

HAWE Hydraulik SE is a responsible development partner with application expertise and experience in more than 70 areas of mechanical engineering and plant engineering. The product range includes hydraulic power packs, constant and variable pumps, valves, sensors and accessories. The modular system is complemented by electronic components that are perfectly coordinated with the hydraulic components and that simplify control, signal evaluation and fault detection. The intelligent system solutions reduce energy consumption and operating costs. Compact drives save space and permit innovative machine design.

Across the globe, approximately 2000 employees in 16 countries and sales partners in more than 40 countries provide customers with local, professional and personal support.

The company is certified in accordance with ISO 9001, ISO 4413, ISO 50001, OHSAS 18001.



■ HAWE subsidiaries and service repair shops

- Germany
- Finland
- France
- Italy
- Austria
- Switzerland

● HAWE sales partners

- Slovenia
- Spain
- Sweden
- USA
- Canada
- Russia
- China
- India
- Japan
- Korea
- Singapore
- Australia

You can find further information on HAWE Hydraulik, your local contact and the range of hydraulics training sessions offered at: www.hawe.com/contact.